代號:40160 40960 百次:4-1
 104年公務人員升官等考試、104年關務人員升官等考試 104年交通事業公路、港務人員升資考試試題

 第 級: 薦任 類科(別):各類別-關務

 科 目:關務英文

 考試時間:2小時
 座號:

 ※注意:禁止使用電子計算器。

甲、申論題部分: (50分)

(一)不必抄題,作答時請將試題題號及答案依照順序寫在申論試卷上,於本試題上作答者,不予計分。
 (二)請以藍、黑色鋼筆或原子筆在申論試卷上作答。

-、Translate the following English passage into Chinese: (15 分)

The world-famous magazine the *Economist* recently commented on the TPP, the Trans-Pacific Partnership, tying together 12 countries, and praised it as the most important free-trade agreement in years. It will be the largest regional trade deal ever, with its members accounting for nearly 40% of the world economy. According to the *Economist*, the countries that lead the negotiations seek to set a new standard for what trade agreements must entail. They are taking on the morass of regulations, such as local-content rules determining how much a product must be made from local inputs. In addition, the Peterson Institute for International Economics also reckons the TPP will enlarge the economies of the twelve member states by \$285 billion by 2025. Despite many challenges and potential flaws, if completed, the TPP, the biggest trade deal in years, benefits the new Pacific trade zone, and also a good news for the world.

二、Translate the following Chinese passage into English: (15 分)

根據美國在臺協會在十月初的新聞稿指出,美國肯定臺灣為改善智慧財產權的 保護和落實所頒布之措施,包括增加臺灣智慧財產權主管當局的人力與經費、處理 大學校園內與校園週邊的盜版問題,以及鼓勵醫藥業創新的措施。臺美雙邊亦同意 繼續就一些優先的投資議題進行討論,以改善臺灣的投資環境,並期待能加深在保 護營業祕密方面的合作。美國和臺灣也就多項農業議題進行了深入的討論,並同意 必須加深對這些議題的著力,以取得有意義的進展。臺灣也報告了在區域和多邊計 畫方面的最新進展,特別提到了臺灣在亞太經合會(APEC)和世界貿易組織(WTO) 所進行的多項合作計畫。

三、Short Essay Writing: (20分)

Put into practice in July, 2015, Taiwan's current basic wage, also known as minimum wage, is NT\$20,008 per month or NT\$120 per hour, increasing approximately 3.8% from the previous year. To preserve the interest of Taiwan's laborers, labor representatives pledged to continue pushing for the establishment of formulas for future wage raise. Industry leaders, on the other hand, worried that the raise would cost businesses extra payroll expenses. Some experts believe that in the short term, companies, particularly small businesses will struggle, and jobs will very possibly be lost. In the long term, however, most of the additional wages will go straight back into consumption, and eventually other jobs can be created. Express your views on this issue in a short essay of 300 words.

				代號: 40160				
				40960				
				頁次:4-2				
乙、	測驗題部分: (50分)			代號:6401				
			適當的 <u>答案,複選</u> 作答者,該 號 <u>清楚</u> 劃記,於本試題或申該	&題 <u>不于計分</u> 。 侖試卷上作答者,不予計分。				
1	"Expedited shipping" mea	ans						
	(A) standard shipping	(B)insured shipping	(C) fast shipping	(D)in time shipping				
2	Privatization is							
	(A)nationalization with compensation							
	(B)a government's regulation of business activities outside its borders							
	(C)nationalization without compensation							
	(D) the transfer of ownersh	ip of resources from the pul	blic to the private sector					
3	products are the	ose that can be used for both	n civilian and military purpos	ses.				
	(A)Common-use	(B)Unusual-use	(C)Dual-use	(D) Unify-use				
4	Poland's government pair	d more than 500 million z	lotys (US\$135 million) to _	farmers who have lost				
	crops because of drought and unusually high temperatures.							
	(A) compensate	(B)navigate	(C)reconcile	(D) synchronize				
5	encouraging yo	ung singles to meet and da	ate, another method the Tok	yo government has proposed to				
	try to boost population is by increasing immigration.							
	(A) Prior to	(B)In between	(C)Aside from	(D)Regardless of				
6	refers to the prio	ce of one currency in terms	of another.					
	(A) The tariff	(B) The exchange rate	(C) The duty	(D) The national income				
7	Imported goods that have received a financial subsidy or any other form of allowance, thereby causing injury to any							
	industry in the Republic of	China, may, in addition to the	he customs duty, be subject to	the imposition of duty.				
	(A) countervailing	(B) antidumping	(C)retaliatory	(D)import relief				
8	An inconvertible currency	/						
	(A)is a foreign exchange tr	ansaction that is consumma	ated immediately					
	(B) is a foreign exchange tr	ansaction that occurs some	time in the future					
	(C)involves currencies that	t are not freely tradable						
	(D)involves a transaction i	n which the same currency	is bought and sold simultane	eously				
9	A country restricting access to high-technology goods or withdrawing preferential tariff treatments is taking the							
	measure of ""							
	(A)embargoes	(B)trade limits	(C) sanctions	(D) extraterritoriality				
10	The Customs Import Tar	riff may, with respect to s	specified imported goods, st	tipulate separate tariff rates for				
	different quantities of such goods in order to implement							
	(A) the tariff rate quota		(B) the numerical export control					
	(C) the voluntary export res	straint	(D) the ad valorem tariff					
11	Customs personnel shall k	keep all customs	declaration information prov	vided to Customs by duty-payers				
	or exporters of goods.							
	(A) confidential	(B)open	(C) semi open	(D)reveal				

代號: 40160 | 40960 頁次: 4-3

12	The duty-payer shall declare imported goods to Customs within fifteen days following the							
	transportation means carrying such goods.							
	(A)open	(B)arrival	(C) departure	(D) close				
13	What is a quotation?							
	(A)A document describing	work specifications	(B)A document describing prices for goods or services					
	(C)A document requesting	for goods or services	(D)A letter inquiry					
14	14 Which of the following portrays all the economic transactions of a country with the rest of th							
	(A)Balance of payments		(B)International Comparison Program					
	(C)Purchasing power parity	I	(D) Gross National Product per capita					
15	What is the regional tradin	g bloc that encourages trade	by eliminating trade barrier	s among its members?				
	(A)Free trade area	(B)Foreign trade zone	(C)Fair trade zone	(D)Economic incentive zone				
16	6 What type of tariff is assessed as a specific dollar amount per unit of weight or other standard measure?							
	(A)Ad valorem tariff	(B)Specific tariff	(C)Export tariff	(D)Compound tariff				
17	What term refers to people	e working and residing in cou	tries other than their native country?					
	(A)Host country nationals	(B)Green card residents	(C)Nonparties	(D) Expatriates				
18	Governments have to dep	end largely on people's hon	esty because it isn't	for the customs agency to				
	check all of the goods that every single traveler is importing.							
	(A) decent	(B) feasible	(C) imperative	(D)worthwhile				
19	A famous brand of imported tea was found by the Food and Drug Administration to contain pesticide exceeding							
	12 times the allowable limits	5.						
	(A) appraisals	(B)splashes	(C) residues	(D)embodiments				
20	After three weeks and close to twenty hours of discussion, the board of directors finally reached a (an) in							
	favor of a 5 percent pay increase for all employees of the company.							
	(A) abbreviation	(B) speculation	(C) interference	(D) consensus				
請依	下文回答第 21 題至第 25	題:						

Automated Passport Control (APC) first rolled out for international travelers at Chicago's O'Hare Airport in July 2013 and since then 23 other U.S. airports implemented the kiosks in their U.S. Customs and Border Protection international arrivals areas. When the kiosks debuted in Chicago and a few months later at New York's JFK Airport, U.S. officials asserted they would slash average wait times by as much as 40%. They've appeared to deliver on that promise at some airports while most have seen mediocre success.

At JFK airport the average wait time for international travelers to complete the two-step arrivals process, using the kiosks and then showing the receipt travelers receive to a Customs Officer, is about 18.5 minutes so far this month based on Customs data. That's a 65.9% decrease from the 30.7-minute average wait time in March 2013 before the kiosks launched at JFK and this puts JFK at the top of the leaderboard in terms of which airport can claim the most success from the kiosks.

However, the improved overall monthly average wait time doesn't mean JFK completely overcame its notoriously long Customs wait times. For example, Delta Air Lines boasted that Customs wait times in its Terminal 4 arrivals facility at JFK were reduced by 90% shortly after the kiosks became available in October 2013. But last week there were still several instances of maximum wait times exceeding two hours in Terminal 4 and average wait times hovered around one hour.

Only four of the 24 airports using the kiosks managed to reduce their average wait time this month by 40% or more compared with March 2013 or 2014 (whichever date came before kiosks were implemented). After JFK, Dallas/Forth Worth International Airport, Houston George Bush Intercontinental Airport and Miami International Airport reduced their average wait times by 51.6%, 45.9% and 40.4%, respectively, for this month compared to either March 2013 or 2014.

The average wait times at some airports weren't terrible to begin with before kiosks arrived--which could explain why some terminals saw small percentage decreases, but still included excessive wait times of an hour or more in most cases. Some of the airports, such as JFK, Orlando International Airport and Chicago O'Hare Airport, allow travelers from the 38 visa waiver countries to use the kiosks while many, including Phoenix Sky Harbor and Seattle-Tacoma airports, only grant access to U.S. and Canadian citizens.

21 What is the purpose of this passage?

(A)To argue for the use of airport kiosks.

(B)To discredit the implementations of airport kiosks.

(C)To present a performance review of airport kiosks.

(D) To inform readers about the technology behind airport kiosks.

- Which of the following best expresses the main idea of the first paragraph?
 (A)The success rate of using APC is not as high as expected.
 (B)Customs kiosks are dramatically reducing fly time in airplanes.
 (C)APC kiosks have been proven to enhance the visibility of U.S. airports.
 (D)A high percentage of U.S. airports choose not to join the APC program.
- According to the passage, which of the following is NOT true about JFK Airport?
 (A)The average wait time has been reduced after the installations of kiosks.
 (B)Overall, JFK Airport passengers waited an average of 31 minutes in 2013.
 (C)Most travelers submit their Customs declaration form via the kiosks.
 (D)No APC machines were available at the airport until the year of 2014.
- What can be inferred from the last paragraph?(A)Not every traveler to the U.S. is eligible to use APC.(B)Long wait times would discourage travelers from using certain airports.

(b) Long wait times would also barage travelets from using cortain anport.

 $(\!\mathbb{C}\!)\mathsf{Airports}$ with the kiosks may not have them installed at all terminals.

(D)Airports in the U.S. are gearing up to cater for increasing passenger footfall.

25 What will the paragraph following the last one above most likely discuss?

(A) When is the best time to travel. (B) Why more APC kiosks are needed.

(C) Where to find the best APC kiosks supplier. (D) How to go through customs faster.

測驗式試題標準答案

考試名稱: 104年公務人員升官等考試、104年關務人員升官等考試、104年交通事業公路人員升資考 試、104年交通事業港務人員升資考試

類科名稱: 技術類(選試船舶管理與安全)、關務類、技術類(紡織品檢驗及品質..)、技術類(選試系統分析)、技術類(選試輪機管理與安 (選試機機械)、技術類(選試電機機械)、技術類(選試機械設計)、技術類(選試化學程序工業)、技術類(選試船舶通訊)

關務英文(試題代號:6401)

科目名稱:

單選題數:25題

單選每題配分:2.00分

複選題數:

複選每題配分:

標準答案:

題號	第1題	第2題	第3題	第4題	第5題	第6題	第7題	第8題	第9題	第10題
答案	С	D	С	А	С	В	А	С	С	А
田山	齿11 55	齿1055	焙1955	始115	焙15 晒	齿10 晒	焙1755	焙10 晒	位10 55	均00 時
題號	第11題	第12題	第13題	第14題	第15題	第16題	第17題	第18題	第19題	第20題
答案	А	В	В	А	A	В	D	В	С	D
題號	第21題	第22題	第23題	第24題	第25題	第26題	第27題	第28題	第29題	第30題
答案	С	А	D	А	В					
題號	第31題	第32題	第33題	第34題	第35題	第36題	第37題	第38題	第39題	第40題
答案										
題號	第41題	第42題	第43題	第44題	第45題	第46題	第47題	第48題	第49題	第50題
答案	л. 11/Q	л. 11/Q	7. 10/2	л. 11/Q	71.107.2	71.107.2		7. 10/2	// 10/2	71.00/2
田田	☆□1 55	位[015	始[9 時	始日 55	なこち	」 広 に の 西	悠 [715	505	始日の 昭	站 00 時
題號	第51題	第52題	第53題	第54題	第55題	第56題	第57題	第58題	第59題	第60題
答案										
題號	第61題	第62題	第63題	第64題	第65題	第66題	第67題	第68題	第69題	第70題
答案										
題號	第71題	第72題	第73題	第74題	第75題	第76題	第77題	第78題	第79題	第80題
答案										
題號	第81題	第82題	第83題	第84題	第85題	第86題	第87題	第88題	第89題	第90題
答案										
題號	第91題	第92題	第93題	第94題	第95題	第96題	第97題	第98題	第99題	第100題
答案										

備 註: